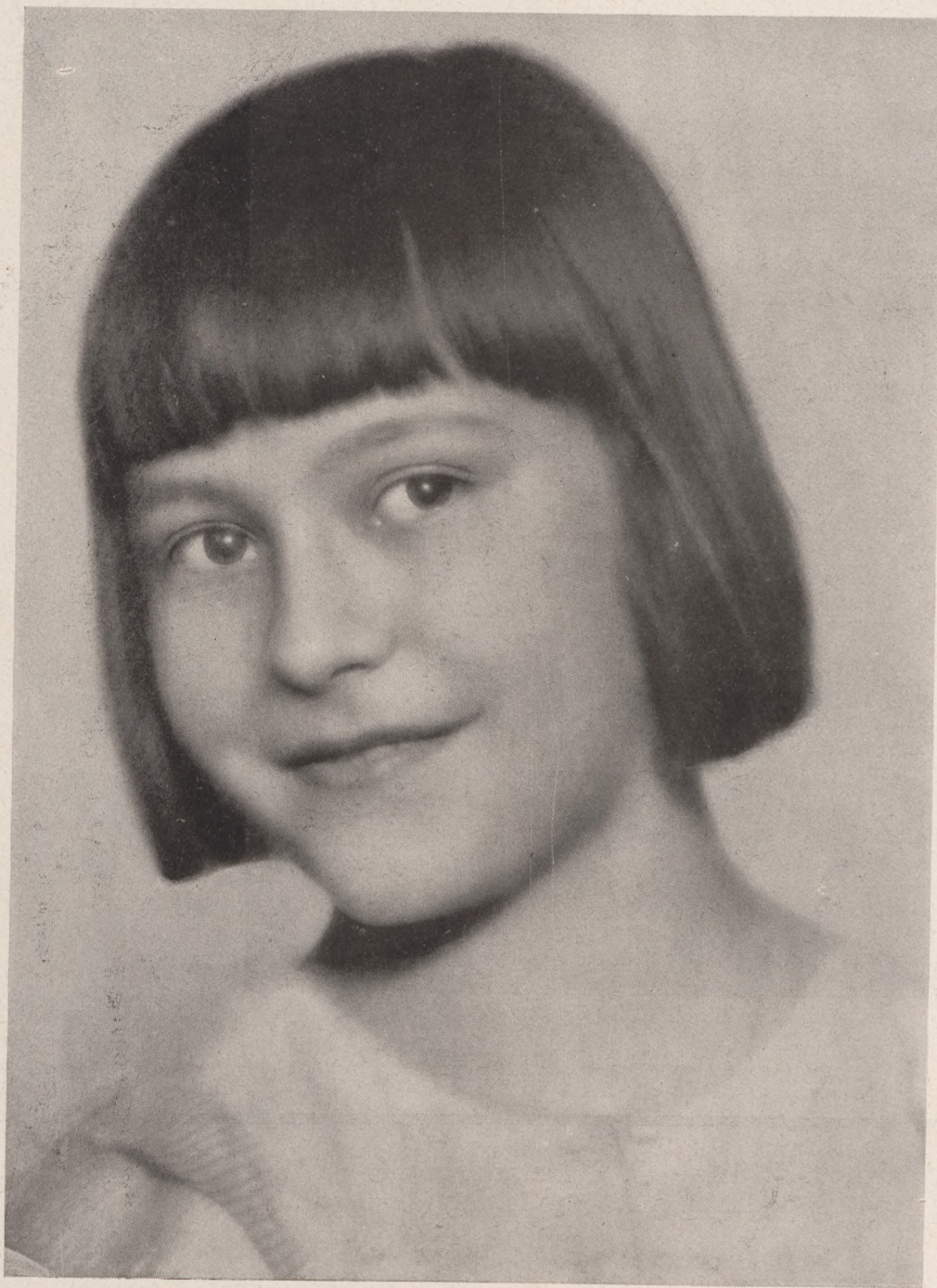


ORSZÁGOS SZÉCHÉNYI
KÖNYVTÁR
TÁR

A Társaság



Gróf Merán Kristina

Veres udv. és kam. fényképész felvétele (Dorottya-u. 1)



*Legtartósabb
konyhabútorok*

Pára- és szagmentes jégszekrények

Garçon lakásba 9.—, 18.— P. Háztartásba 36.—, 45.—,
65.—, 75.—, 90.—, 120.—, 160.—, 190.—, 230.— P.

FELLEGI JÓZSEF
első magyar konyhaszerek raktára
BUDAPEST, IV., HAJÓ-UTCA 2

Telefonszám: 80-5-71

A Társaság

SZÉPIRODALMI ÉS TÁRSADALMI KÉPES HETILAP

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budapest, XI. kerület, Horthy Miklós-út 1. szám.
Telefon: 68-2-82.

Szerkeszti:
MIAKICH KÁROLY

Előfizetési árak:
Egy évre 25 P., félévre 14 P., negyedévre 8 P.
Utólag fizetve negyedévre 10 P. Egyes szám 80 fill.



Herceg Liechtenstein Jánosné és gróf Batthyány Gyula a Király-díjon

Nemzeti Fotoriport Vállalat felvétele (Rákóczi-út 14)

LOHR MÁRIA-KRONUSZ

Vegyztisztító, csipketisztító és kelmepestő
Gyár és központ: VIII. kerület, Baross-
utca 85. szám / Telefon: József 302-37

BERZÉTHEY LENKE LEVELE

Kedves Szerkesztő Uram! Az elmúlt hetet, azt hiszem, minden túlzás nélkül nevezhetjük a tavaszi szezon ünnepi hetének. Olyan „Festwoche”-féle volt ez, mint azelőtt Bécsben, ahonnan lassanként átterelődik a társadalmi élet a mi szép fővárosunkba. Egymást váltják mostanában itt az előkelő idegenek. Nemrégén utazott el Oszkár porosz kir. herceg — aki mint a Johannita-rend világnagymestere járt nálunk s alig hagyta itt Európa legszebb városát a rampuri naváb, aki luxusbajót bérelt Bécsig és 100 pengősöket dobott

elválván, mint a Hullámfürdő mindennapos vendége élvezi ifjúságát. Ellenben csalódott szívvel távozott az a dúsgazdag ifjú hollandi, aki mindenáron a multkor említett vörös autó tulajdonosát akarta kipuhatolni. Kitudódott ugyanis, hogy a gyönyörű szőke szépség férjes asszony és a legboldogabb felesége egy daliás természetű előkelő miniszteri tanácsosnak.

Levelemhez már hozzátartozik a születési rovat, amelynek keretében emlitem meg, hogy néhai Apponyi Albert Marika leányának, vagyis Rohan Károlyné hercegnőnek fiacskája



Bem-vacsora a Nemzetközi Clubban. Ülő sor: Szviezsényi Zoltánné, Fáy Baranyay Hilda, Mme Beszczinszka Amiela, Semsey Albertné, Mme Reinhold Weschicka, Zoltán Béláné, Danuta Bem grófnő, gróf Loewenhaupt Károlyné. Álló sor: báró Forster Pál, gróf Loewenhaupt Károly, Pogány Sándor, Szkalla László, Boer Elek, Lepkowski Stanislaw lengyel követ, gróf Mycielski Kasimir, Lukáts Magda, Okolicsányi László, Bartel János, Eölsbey Thyll Margit, Guillaume Árpád, Weschicki Reinhold, Latzka Sándorné, gróf Bem de Cosban Vladimír, Tomcsányi János, Guillaume Árpádné, Ketrzynski Stanislaw meghatalmazott miniszter, Gömöry-Laiml László, Szviezsényi Zoltán.

Gárdonyi fotóriportja.

a gyűjtőurnákba; máris újabb vendégünk volt e héten a hollandi királyné rendkívül szimpatikus férje személyében. Most ő is otthagya Budapestet s miközben öccse, Borwin mecklenburgi herceg elkísérte őt Bécsig, télre újabb látogatását helyezte kilátásba. Azt is rebesgetik, hogy Alfonz spanyol király a Balaton mellett óhajtott nyaralni, de nem állott megfelelő bérvilla rendelkezésére, így azután a wörthtőmenti Born-kastélyt bérelte ki. Az angol automobilisták még élvezik fővárosunkat s a francia parlament tagjai is, akiknek a tiszteletére Légrády Ottó adott egy szép ünnepi előadást az Operában. Az idegenforgalmi beti krónikához tartozik a két rendkívül csinos és gazdag guatemalai Lehnhoff-nővér megjelenése, akik lenge, fodros, fehér Patouruhájukban a Király-dijon méltó feltűnést keltettek. Azután visszaérkezett ide a szépségéről ismert Miss Silver Thorne és Miss Kathleen Hill, egy angolországi előkelő földbirtokos-család tagja. A sok külföldi természetesen jól érzi magát Budapesten, így az a szép bécsi asszony is, aki délamerikai férjétől

született; továbbá hasonló örvendetes családi esemény érte báró Thierry Herbertéket (szül. Csáky Erzsébet grófnő) és Gosztonyi Sándorékat (szül. Reichlin Franciska bárónő).

Ha válási rovatom is volna, akkor most megemlékeznék Lukacich Ferencéről, Almássy László leányáról, de semmi esetre sem még a nagyon előkelő, főrangú házaspárról.

Mint a tavaszi szezon legszebb eseményét ajánlom figyelmébe az Urak bálját, melyet a kitűnő Piret de Bihain Jenő báró rendezett a Park Clubban. Volt cigány- és jazz-muzsika, flirt és tánc, dinér és buffet és a legszebb magyar arisztokrata leányokat láthattuk a Park Club összföldszinti termeiben és az ott újonnan létesített házi bárban. Körülöttük sürgött-forgott az arisztokrata ifjúság színe-java s reméljük öszre olvashatunk néhány arisztokrata eljegyzésről is, legalább így véli híve

Lenke.

PIEDL KORNÉL női-fodrász és szépségápolási terme Budapest, IV., Váci-utca 10 (az udvarban). Telefon: 823—53.

PONGYOLÁK ÉS PYJAMÁK
P 8.80-tól 36.—-ig

SZÉKELY JENŐ CÉGNÉL
Budapest IV, Petőfi Sándor-utca 9.

+ DONNA +

ÚJDONSÁG! Melegen vulkanizált gumicikkek. — Több évi garancia! DONNA mindig megbízható!

Mintát ad **Continental**, Budapest, V, Arany János-utca 16

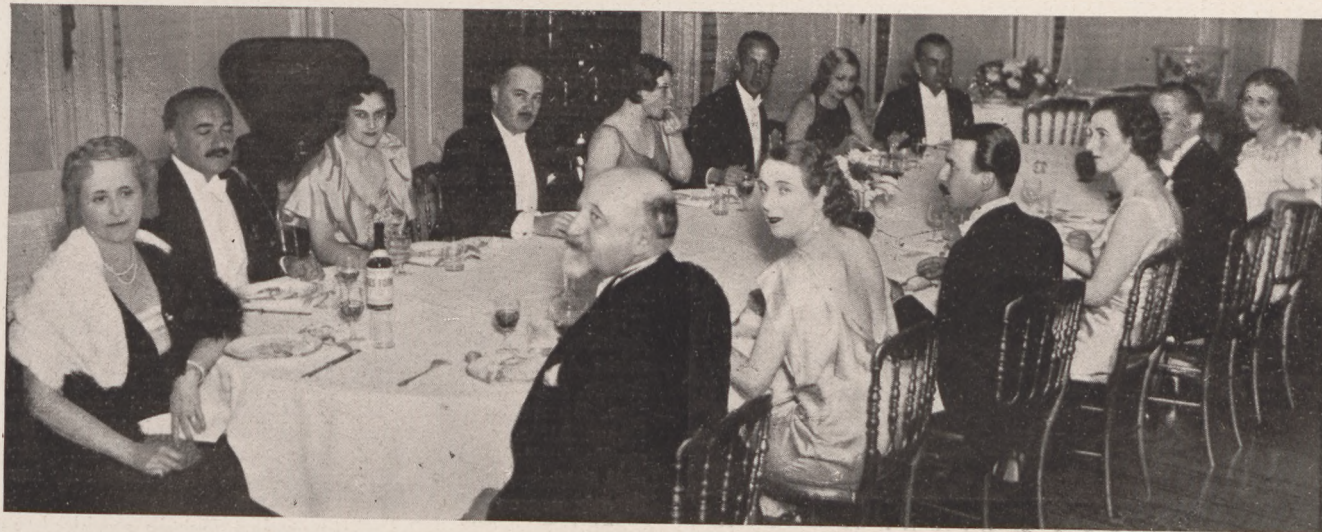
TÁRSASÁGI HIREK

UTAZÁSI ÉS NYARALÁSI HIREK. *Lónyay Elemér* herceg és felesége *Stefánia* belga hercegnő hazaérkeztek oroszvári kastélyukba, ahol a volt trónörökösne 70 éves születésnapját ünnepelték. — Gróf *Nemes Albert* és felesége *Spalletti-Trivelli Karolina* grófnő Rómából Budapestre érkeztek, majd tovább utaztak birtokukra. — Gróf *Üchtritz-Amade Emil* és felesége *Bánhidya Stefánia* bárónő néhány hétig tiszta kastélyukban tartózkodtak. — Báró *Apor Gáborné* szül. *Pálffy Fidé*l grófnőt Budapesten meg-

HYMEN. Gróf hallerkeői *Haller Alfréd*, a m. kir. 3. számú gróf *Nádasdy-huszárezred* főhadnagya eljegyezte szepesföldi *Bugkovszky Erzsébetet*.

Gróf *Esterházy Pál* és felesége *Czirákya Mária* grófnő rédei kastélyukban ünnepelték ezüstlakodalmukat.

Báró *Henriques-De Ben-Wolsheimb Magdát*, a hősi halált halt báró *Henriques-De Ben-Wolsheimb József* őrnagy és felesége *Floch-Reihersberg Awine* bárónő lányát eljegyezte *Szaplonczay Gábor*.



„Urak bálja” a Park Klubban. Szemben balról-jobbra: Mme Isabelle de Lehnhoff, Patay György, Miss Kathleen Hill (London), Mengele Ferenc, Apponyi Teréz grófnő, ifj. báró Perényi Zsigmond, Mlle Lisbeth Lehnhoff, báró Radvánszky Antal. Elöl balról-jobbra: Gómory-Laiml László, Mme Violette de Bark, ifj. Patay József, Miss Barbara Bell (London), gróf Lázár Imre, Mlle Concita de Lehnhoff (Guatemala).

Nemzeti Fotóriport Vállalat felvétele

látogatta leánya báró *Vredenburghné*. — Gróf *Kinsky Zdenkóné* szül. *Festetics Georgine* grófnő Abbáziából Perchtoldsdorfba utazott leánya, *Trauttmansdorff* grófnő látogatására. — Gróf *Serényi Rudolfék* dubravai birtokukon töltik a nyári hónapokat. — *Verebély Lászlóék* Szemesen, *Verebély Tiborék* Bélatelepen, *Wahlkampff Henrikék*, *Wikus Károlyék*, *Schaffer Károlyék*, *Maier Ottóék*, *Szendeffy Istvánék*, *Forbáth Frigyesék*, *Romeiser Lászlóék*, *Bernardt Győzőék* a Zugligetben töltik a nyarat. *Bubala Györgyék*, *Máday Sándorék*, *Friedrich Istvánék* a Svábhegyen, *Álgya-Papp Sándorék* Lellén, *Báthor Istvánék*, *Baitz Józsefék* Felsőgödön, *Bud Jánosék*, *Alföldy Dezsőék*, *Krayer Gyuláék* Almádiban, *Jankovich Antalék* Balatonfüreden nyaralnak.

DÍSZMAGYAROK Horváth György udvari szállító úriszabónál IV., Váci-utca 36. Telefon: 82-2-47.

TANULJON IDEGEN NYELVEKET
BERLITZ NYELVISKOLÁBAN
IV, Vörösmarty-tér 2. Telefon: 87-4-69

TENNISZFELSZERELÉS • FÜRDŐCIKKEK
HAASPORT
Budapest VI, Andrassy-út 15

Merényi *Scholtz Kálmán* nyug. tábornok és felesége, *Polnisch Elza* leányát, *Lottét* feleségül vette *Poros László* postatiszt, okl. gazda, *Poros István* postafőfelügyelő és felesége, *Pekló Irén* fia.

Revisnyeji *Reviczky Jenő* nyug. százados, székesfehérvári törvényhatósági tag és felesége, *Árókay Margit* leányát *Alicet* eljegyezte vitéz borynai *Keresztes-Karleusa Lajos* vezérkari százados, néhai *Karleusa Fülöp* nyug. altábornagy és felesége ikafalvi *Dienes Matild* fia.

Lechner Jenő műépítész, műegyetemi magántanár leányát *Mariannet* eljegyezte *Dabasi Endre* orvos, egy. tanársegéd.

Nemes Rauscher Edítet eljegyezte mindszei *Hirkó Bálint*. *Szentjóby Staub Elemér* nyug. h. államtitkár és Horváth *Lujza* leányát, *Mädty* eljegyezte *Bodócsy László* dr.

WALTER ny. detektív-főfelügyelő közismert sikereit legmodernebb technika, lelkiismeretesség eredményezi. Tel.: 83-5-49. Váci-u. 61.

Menyasszonyi kelengyék

MÖSSMER-nél, IV, Váci-utca 1-3
IV, Türr István-utca sarok, Kristóf-térrel szemben

BERETVÁS-PASZTILLA
fejfájás ellen. Kapható minden gyógyszerárban

A PARK CLUB e hó 20-án, a Király-díj napján rendezte a hagyományos estélyét, mely vacsorával kezdődött és hajnalig tartó táncsal végződött Résztvettek:

Gróf Cziráky László és felesége, Dreher Jenő, Hardy-Dreher Béla és felesége, báró Piret de Bihain Jenő, gróf Erdődy Rudolf, báró Radvánszky Antal, báró Forster Jenő, gróf Zichy Géza Lipótné, gróf Csekonic Endre, Gömör-Laiml László, gróf Wenckheim Pál, gróf Bissingen Gina, báró Perényi Gábor, Darányi Béla és felesége, ifj. Patay József, gróf Hunyady Imre, Hertelendy Andor és felesége, Mikes Hanna grófnő, Kyd Sándor és felesége, Apponyi Teréz grófnő, Jalsoviczky Tibor, Mengele Ferenc, gróf Széchenyi Mihályné, gróf Esterházy Kázmér, gróf Kulmer Sándor és felesége, Geist Gáspár, gróf Szapáry Antal és Erzsébet, báró Czikkann Mór, Mérey Tibor, gróf Serényi Ödön, Darányi Ferenc, Patay György, Somogyi Gyula és Jenő, herceg Montenuovo Nándor, Vay Hanna bárónő, gróf Hunyady Ferenc és felesége, gróf Mailáth Györgyné, gróf Révay István és felesége, ifj. báró Perényi Zsigmond, gróf Lázár Imre,



A lovaspótló mérkőzésekről. Balról: Schmidt ezredes főhadsegéd, Carola mecklenburgi hercegnő, Henrik herceg és gróf Károlyi Lajos. Nemzeti Fotoriport Vállalat (Rákóczi-út 14)

gróf Esterházy Károly András, ifj. örgróf Pallavicini György, gróf Andrássy Mihály és felesége, herceg Liechtenstein János, gróf Andrássy Géza, gróf Teleki Gyula és felesége, gróf Berchthold László, Szirmay Gabriella grófnő, Szapáry Marietta grófnő, Apponyi Gabriella grófnő, gróf Degenfeld Artur és Ilona, herceg Esterházy László és felesége, gróf Révai János, ifj. Nagy Pál, Salamon Géza, Mailáth Zenke és Zita grófnők, gróf Degenfeld Kristófné, gróf Woracziczky Hanna, gróf Szapáry Gyula és Klementina, herceg Festetics György, Szokoly Mária, Gulya László és felesége, Inkey László és Erzsébet, Balásy Ferencné és leánya, báró Pongrácz Tasziló, báró Vay Miklós és felesége, Beliczey Miklós, Jeszenszky Ferenc, Rudnay Gyula, gróf Széchenyi Zsigmond, gróf Sigray Antal és leánya Margit, ifj. örgróf Pallavicini György, Csekonic Erzsébet grófnő, Herberstein Mária grófnő, Vásárhely Margit.

A NEMZETKÖZI CLUB a Bem-émlékszobor leleplezése alkalmából vacsorát adott az itt időző lengyel vendégek tiszteletére, melyen résztvettek többek közt: Ketrzynski Stanislaw meghatalmazott miniszter, Lepkovski Szaniszló budapesti lengyel követ s a követség tagjai, gróf Bem-Cosban Vladimir őrnagy s a lengyel tiszti küldöttség. — E hó 16-án a lett külügyminiszter titkárnője, Mme Lucie Serche tartott a klubban francia nyelvű előadást, melyen megjelent O. Groswald lett követ is feleségével, valamint számosan a budapesti előkelő társaságból.

HOLUB-SÖRÖZŐ (Kossuth Lajos-u. 12) ma már fogalom! Az elit-közönség állandó találkozóhelye. Elsőrangú ételek, kitűnő borok!

ÚJ MÁLTAI LOVAGOKAT avatott csütörtökön József főherceg, tábornagy, bailli a budavári Koronázó-templomban. Fülöp Józsiás szász-kóburg-góthai herceg, vitéz Simon Elemér, báró Rudnyánszky Imre, Orczy Gyula és Vécsey Tamás tiszteletbeli lovagokká, gróf Kulmer Sándor, Simonyi Libor és Lucich Károly magisztrális lovagokká lettek a rend nagytanácsának határozata folytán. Az ünnepélyes nagymisét az avatás alkalmából Haász István táborig püspök celebrálta.

ESTÉLYEK ÉS TEÁK. Henrik herceg, a hollandi királynő férje, kedden kirándulást tett a Balatonra, mely alkalommal báró Szerényi József vendégül látta őt sárszentmihályi kastélyában a kíséretében lévőekkel együtt. Jelen voltak:

Borwin mecklenburgi herceg és felesége, gróf Széchenyi Viktor, báró Pirét Gyula és felesége, báró Berg Tiborné, báró Eötvös Béby, Ádám Lajos és felesége, Paál Andor és felesége.

Gróf Edelsheim-Gyulay Lipót és felesége e hó 16-án budai palotájukban estélyt adtak. A többek között résztvettek:

Magdolna főhercegnő, Attems Mária grófnő, herceg Esterházy Lászlók, gróf Révay Istvánék, Colonna hercegnő, Grigorcea Vazul román követ, Sicilianos görög követ, Pedro de Moraes Barros brazil követe, gróf Forgách János és leányai, Harrach Alice grófnő, gróf Czernin Teobald fia, gróf Hunyady Ferenc és felesége, gróf Batthyány Gyula, gróf Mailáth György, felesége és leányai, gróf Woracziczky Jánosné és leányai, gróf Tascher Benjamin és felesége, Patay György, Balásy Ferencné és leánya Bánffy Éva bárónő, báró Radvánszky Imre, báró Bornemissza Lipót, felesége és leányai, gróf Kulmer Sándor és felesége, Rosthy-Forgách Ferenc és felesége, Ambrózy György és felesége Lónyay Palma grófnő, Lazzari Odescalchi Alizka hercegnő és leánya Mrs. Lloyd Greame sz. Kövér Polette, gróf Andrássy Mihály és felesége, báró Vay Miklós és felesége, Beauverger báróné, Szokoly Mária, Vásárhelyi Margit, Vay Hanna bárónő, gróf Berchthold Zsigmond és László, gróf Dessewffy Aurélné, gróf Teleki Gyula és felesége, Teleki Alexa grófnő, gróf Széchenyi Gyula, gr. Dessewffy Gyula, br. Rudnyánszky Imre. És még nagyon sokan — mintegy százan.

Báró Berg Tiborék estélyén, melyet Henrik mecklenburgi herceg tiszteletére adta, résztvettek:

Borwin mecklenburgi herceg és felesége, Hohenlohe-Waldenburg Ferenc és felesége, báró Piret Gyula és felesége, Magasházy László és felesége, Sorg Jenő és felesége, Cseh Kálmán és felesége és még többen.

A KÉKES-SZÁLLÓ a pünkösdi ünnepek alatt is zsúfolva volt, amihez járult még a kirándulók nagy tömege. Napközben élénk volt az élet a terasszon. Megnyitk az új sétányok és köztük a Tóth Ferenc-körsétány. Este pedig a bárban mulatott a közönség. Az ünnepek alatt ott voltak:

Báró Piret Gyula és felesége, Scitovszky Tibor és felesége, öz. Egyed Istvánné és fia Egyed István egy. tanár, verségi Nagy Elek és gyermekei, báró Feilitzsch Berchtold, Ádám Lajos és felesége, Baross Gábor és felesége, Waelder Gyula és felesége, vitéz László Miklós ny. altábornagy és felesége, Báthory-Hüttner János és felesége, Dósa Ottóék, Stankovits Szilárd, Aschner Lipótek, Kreybig Lajos és felesége, Madarassy-Beck Ilona bárónő, vágújhelyi Hoffmann Hugó korm. főtan. és felesége, Lakatos László és felesége, Révész Sándor és felesége Halász Gitta, Herramhof Károlyné és leánya Nyári Jenőék, stb.

A „NEPTUN” Evezős Egylet most tartotta margitszigeti klubházában 49-ik évi közgyűlését. Kammermayer Oszkár igazgató indítványára a közgyűlés elhatározta, hogy az egylet alapításának 50 éves évfordulóját ünnepélyes keretek között az alapítás napján, szeptember hó 19-én jubileumi közgyűléssel fogja megünnepelni. Azután megválasztották a tisztkart és a választmányt.

RÉGI ÁGYAKAT récamier-ré jutányosan átalakít Gál Lajos lakásberendező kárpitosmester, V., Falk Miksa-u. 12. Telefonhívó 19-3-15.

G Á L N É fehérnemű szalon VII., ERZSÉBET-KÖRÚT 48. Telefon: 43-2-64
Menyasszonyi kelengyék. * * Fehérneműek

BRIDGE-SZALÓN MEGNYITÁSOK. Lovag Ahsbahs Taszilóné s Horvátovich Ivánné bridge-szalónjuk budai megnyitóján résztvettek:

Báró Gerliczy Ferencné, Hellebronth Antal tábornoknő és felesége, báró Berg Taszilóné, bozói Soós Károly altábornagy és felesége, Gotthard Zsigáné, Fráter Jenőné, Mennyey László és felesége, Winckler Istvánné, Baitz Józsefné, Urbanits Kálmán, Szalay Györgyné, Zlinszky György, Csiky László, Ocskay Sándor és felesége, báró Szentkereszthyne Nyegre Rózi, Tóth Geyza, Gaál László, Császár Elemér, Ocskay István és Mária, Zalay Kálmán és felesége, Nyáry Jenőné, Simonyi Attila és felesége, Somogyi Zsiga és felesége, Véghelyi Viktor és felesége, Reichel Gyuláné, Bálint Zoltán, Magassy Zoltán, Sárkány Józsefné, Friedrich Gézané, Sebeszta Kolos, Várnay Gyula, Szitányi Ferenc és felesége Magyar Pál és felesége, Helvey Tivadarné, Chrambach Frigyesné, Hubert István stb.

NYÁRI TÁRSASAUTAZÁSUNKAT előreláthatólag a Keleti-tengerre rendezzük (Dánia, Norvégia, Svéd- és Finnország, Balti államok, Danzig és Leningrad érintésével). A részletek megbeszélése végett utazásban résztvenni óhajtokkal folyó hó 30-án és július 1-én délután 6 órakor szerkesztőségünkben megbeszélést tartunk. Érdeklődőket szívesen látjuk, de kérjük azt előzetesen telefonon bejelenteni.

A **BALATONI YACHT CLUB** f. hó 30-án dunai hajókirándulást rendez az idei évad három sikerült Yacht-teájának befejezése gyanánt. A rendezőség, ifj. Uhl Gyulával az élén, mindent megtesz arra, hogy a kirándulás színvonalát a legmesszebbmenőleg kielégítse. A hajó este 6-kor indul a MFTR-kikötőből. Rendezőség szerdán a Britannia-szállóban.



A Király-díj szépei: 1. Konkoly-Thege Sándorné és Konkoly-Thege Kálmánné. (A háttérben v. Tóthfaludy Aladár.)
2. Koller Pálné, Mihályfy-Dezsőné, Morvay Pálné és Álgya Marianne. 3. Bun Józsefné, Máday Sándor és felesége.

Báró Eötvös Lászlóné és Blédy Henrikné bridge-szalónjának nyári helyiségének megnyitóján résztvettek:

Bárvig Ödön és felesége, Beniczky Gyula, Berzsényi tábornokné, Büchler Arthurné, Czenger Xavér, Czukor Istvánné, Czeke Aladárné, Csizmazia Imréné, Darányi Istvánné, Dobay Károlyné, Dolecskó János, Dóra Pál, Edvi-Illés Lajos, Engel Károly és felesége, özv. Megyery Istvánné, báró Eötvös László, Fejérné, báró Fiáth Ádám, Fidy Béla és felesége, Faragó Istvánné, Forró igazgató, Fráter Jenőné, Friedrich Géza és felesége, Gotthardt Zsigáné, Grünwald Vilmosné, Hállay József és felesége, Helvey Tivadarné, Hetés Alfréd, Hódy Gyula és felesége, Horváth Nándorné, Horváth Pál ezredes és felesége, Horvay Arthur ezredes, Horvay János, Huszár Vidor, Huszka János, Katona Marianne, Kálniczky Gusztávné, Kiss Ernő, Kovács Dezsőné, Krasznay Mihály, Kropsch Günther sorhajókapitány és felesége, Kugler alezredes és felesége, Laczkó Antal és felesége, Laczay József és felesége, Lenz Albin altábornagy és felesége, Littke Kálmán, Lux Elek és felesége, Máhr Béla és felesége, Magassy Zoltán ezredes, Maróthy Kálmán ezredes, Mednyánszky Sándor, Meislne Fövényessy Ily, Miháلكovics Elemérné, Mihályffy Dezsőné, Morvay Pálné, Nyáry Jenőné, Okolicsányi István, Ottlik Gézané, ifj. Ottlik Géza, Preszly Gyula és felesége, Rác Lajos, Reichl Gyuláné, Safranek Jánosné, Seenger Ervin és felesége, Schober Károly és felesége, Szabó Jenő és felesége, Szontagh Emil, Szunyogh Ádám, báró Szerényi Sándorné, lovag Sypnievsky György altábornagy és felesége, Tordy Lajosék, Tóth Kálmánné, Tóth Lóránd, Uhlarik Béla, gróf Vay Arthur és felesége, Veress Pálné, Zaffyry Zénóné, Zapletal-Strassoldo grófné, Zechmeister igazgató, lovag Zselénszky Károlyné.

SZÉPSÉGVersenYünkET két hét múlva lezárjuk. A legutóbbi hét szavazási eredményét alább közöljük:

Asszonyok:	Leányok:
Liptákné Dieballa Süvi 212	Gróf Mailáth Zenke 191
Törley Antalné 198	Helmeczy Lolly 134
Gróf Pálffy-Daun Józsefné 122	Gróf Pallavicini Tyra 124
Tasnády-Szűts Andrásné 94	Helmeczy Baby 123
Horváth Boldizsárné 62	Hodula Märy 106
Koszmovszky Tiborné 51	Goóts Marianne 92
Gróf Apponyi Rezsőné 49	Tomcsányi Kató 74
Dusóczky Károlyné 40	Gróf Keglevich Maritta 45
Morvay Pálné 35	Gróf Apponyi Teréz 37
Gróf Keglevich Gáborné 33	Báró Czeh Aglája 31
Vásárhelyi Lászlóné 30	Jakabfalvy Judith 31

A legtöbb szavazatot kapott hölgyeket értékes díjakkal lepjük meg s Angelo által készített képeket lapunk főhelyén közöljük. Tiszteletdíjakat a következő cégek ajánlottak:

Mössmer József Fiai cég egy-egy valódi kézzel festett Georgette-kendőt, saját választás szerint.

Cadeau csokoládégyár, VI., Izabella-utca 88, dessert ajándékdozozait.

Dreher-Maul kakaó- és csokoládégyár rt. Dreher-dessertet. Törley pezsgőgyár, Budafok, Törley Réserve pezsgőt.

Stühmer Frigyes R.-T. csokoládégyár, VIII., Szentkirályi-utca 8. szám, valódi Stühmer dessertbonbonokat.

Menyasszonyi kelesgye Csecsemő-kelesgye BLEYER -nél legszebb, legolcsóbb. Haris-köz 5. Költségvetéssel díjtalanul szolgálunk.

A KIRÁLY-DÍJ KÖZÖNSÉGE

Nehezen indult, csöndes lassúsággal telt meg a páholy-sor és a korzó, mire azonban a második futamot lecsengették, már teljes számban ragyogott a kép: a tavaszi szezon legszebb társadalmi eseménye, a Király-díj, tökéletes pompát varázsolt a rákosi lóversenyterre. Aki Pesten tényező és nem utazott el az ünnepekre s aki súlyt helyez arra, hogy számon tartsák, az mind ott volt a verőfényben tündöklő májusi délutánon, mely diadalmas derűvel hirdette az induló nyári szezon sugárzó optimizmusát.

* * *

Szép volt, remek volt, — ha nem is olyan mint régebben, — de ma a verseny után is — amikor e sorokat ír-

ció, a változatos és tarka felvonulás, sokkal többet nyújtott a szemlélőnek, mint a múlt esztendőben, amikor esőtől kellett tartani.

* * *

Az előkelőségek érkezését a kormányzói pár nyitotta meg, de előtte érkezett József főherceg a családjával, továbbá a mecklenburgi hercegek és Henrik herceg, a hollandi királynő férje is. Ebben az időpontban már kialakult a nap képe, a Nemzeti Kaszinó és a Lovaregylet páholyai, valamint a nagytribün már zsúfolva volt. Egymás után tűnnek a szemlélő elé a zsakettes, cilinderes dignitások: Andrassy Géza gróf, Schwarzenberg Alajos



A Király-díj közönsége: 1. Noseda Károly és felesége, Csonka Lászlóné, Dusóczky Károlyné, Okolicsányi-Zsedényi Zenó és felesége. 2. Ifj. Benárd Agostonné Urmánczy Julia, Gortvay Tibor és felesége. 3. Lehnhoff Concitta, Patay György, Lehnhoff Lisbeth és gróf Lázár Imre

juk — még mindig emlékezünk minden epizódra. Kivonultak a pesti előkelőségek szinte teljes számban s a híres szépasszonyok és leányok is hiánytalanul, sétáltatni a friss toaletteket, a szebbnél-szebb tavaszi ruhacsodákat. Ez alkalommal talán több és szebb volt a külső dekorá-

herceg, Montenuovo Nándor herceg, Festetics György herceg, Zichy János gróf és felesége, báró Vécsey Miklós, Cziráky László gróf és felesége, Erdődy Rudolf gróf, Apponyi Antal gróf és felesége, Pallavicini György örgróf, Batthyány Gyula gróf, Széchenyi Zsigmond gróf,

S. VÉKEY M. női divatszalon divatkreációi híresek! Budapest, IV., Petöfi Sándor-utca 14. Telefon: 834-32.

A családi otthon

megalapításában már évtizedek óta nagy szerepet játszik a régi 1845 óta létező: Fellegi József első magyar konyhaszerek raktára. Legkedvesebb kép, ha a jóságos arcú nagymamák reszkető kezekkel hozzák a régi Fellegi számlát, s unokájuk részére ugyanazt kívánják megvásárolni.

A szállított tárgyak kiváló minőségét bizonyítja, hogy két emberöltőn át használva még ma is teljesen jó és használható állapotban vannak.

A saját üzemében előállított bútorok és használati cikkek, megbízhatóságukról és izlésről tesznek tanúságot.

A vásárra kihozott fizikai jégszekerénye, mely a hűtés technikájában felveszi a versenyt a gépjégszekerényekkel, pára- és szagmentes, ezáltal kimondhatatlan nagy segítséget nyújt a háziasszonyoknak.

A mai pénztelen világban duplán fontos, hogy csak jó és tartós árut vásároljanak azok, akik egy életre rendezkednek be a tartós boldogságra.



Ahelyett, hogy irigyelné a művésznő gyönyörű barna ragyogó haját,

KÖVESSE PÉLDÁJÁT.

Az Ön haját is csodálni fogják!

A Bombin shampion nem csak alaposan megszabadítja a haját a tisztatlanságtól, hanem a Bombin tojásszerű különleges héjja és belseje olyan anyagokat tartalmaz, mely visszaadja a hajnak eredeti fiatalos tüzet, melyet a férfiak annyira szeretnek, megerősíti a hajgyökereket, jobban tartja az ondolálást.

Tegyen próbát még ma és haja olyan szép, hullámos és gondozott lesz, melyért mindenki bámulatát fogja kivívni.

A tojásszerű Bombin shampion külön készül: szőkéknek, barnáknak, feketéknek és vörös hajúaknak, mindenütt kapható, 1 db Bombin shampion ára hosszú és sűrű hajra 36 fillér, rövid hajhoz kérjük a dupla takarékosmagolást, melynél a darabonkénti shampion ára 22 fill.

Fürdőtrikó Wiva IV, Váci-utca 9

báró Prónay György és Gábor, Huszár Aladár, Patay György, Nagy Gyula; a mágnásvilág igen nagy számban képviseltette magát a pünkösdsvasárnapi díjon.

* * *

A pesti dámák seregszemléje bizonyára jobban érdekli az olvasót, tehát térjünk át a hölgylistára. Edelsheim-Gyulay Lipótné és báró Piret de Bihain Gyuláné tűnik a szemünkbe, azután néhány fiatal kontesz: Apponyi Teréz, Esterházy Alice, Szirmay Gabriella, Harrach Alice grófnők, Esterházy Bernadette hercegnő, valamennyien a divatparagrafusokhoz híven igazodó imprimékben, főként fehér-feketében, az újfajta pörge vagy nagyszélű kalapokban. Tovább folytatva a felsorolást, látjuk Forgách Jánosné grófnőt két szép leányával, Révay Istvánné

Thaly Zsiga, Dobay Tiborné, Horváth Gyuláné és leánya, Rapaich Richárdék, Kobelrausch Gyula, Jeszenszky Elemérék, Nagy Emil, Scitovszky Tiborék, Scitovszky Béla a fiával, Kiss Gézáék, vitéz Tóthfalussy Aladár, Lenz Albin altábornagy, Schreiner János tábornok a feleségével... mire a nagy díjhoz érünk, már mindenki megérkezett. Halk izgalom pirúl az arcokon, dámáink tippelnek, fogadnak és várják a versenyt.

* * *

A várt szenzáció elmaradt, nem volt favoritvereség, Festetics György herceg (akit különben az egész verseny alatt alig lehetett látni) nem ok nélkül bízott a lovában. Cagliostro könnyen, szinte küzdelem nélkül nyerte a negyven ezer pengős díjat. Az élénk forgalmú totalizátor-



A Király-díj közönsége: 1. ifj. Schreiner János és felesége, Sztankovits Viktor és felesége. 2. ifj. Fleischer Elemérné, id. Fleischer Elemér és leánya Nóra, Zerkovitz Kató, Várhidy Imre és Dolecskó Lilly

grófnőt, herceg Esterházy Lászlónét, Darányiné Haller grófnőt, Darányi Topikát, Máday Sándornét, gróf Tascher Benjáminét, ifj. Schreiner Jánosné sógornőjével Dusáry Istvánnéval, Konkoly-Thege Kálmánét és Sándornét, Rózsahegy Gúsztvánét Milos Endrével, Purgly Sándornét és Földiák Frigyesné, aki talán a legelegánsabb volt az egész pályán. Mihályffy Dezsőné autóján „virágos kerttel” érkezik: Álgya-Papp Marianne, Morvay Pálné és Koller Pálné jönnek vele. Feltűnést keltett Bezegh-Huszágh Morzsa remek ruhája, továbbá Csonka Lászlóné és Sztankovits Viktorné.

* * *

A tribünön folytatjuk a körsétánkat. Itt ülnek: Vértessy Sándorné, Láng Boldizsárék, Liechtenstein János herceg a feleségével, Fellner Kálmánék, Erney Károlyék,

FINOM FÜGGÖNYEINKET tisztíttassuk, festessük a jó társaság által kegyelt „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyárral, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

SZÉCHENYI KÖZÉPISKOLAI FIÚ-INTERNÁTUS ESZTERGOM

Ideális nevelőintézet világi oklev. tanárok vezetésével.

Gyönyörű fekvés a Várhegyen, a Duna felett. Pormentes levegő. Kitűnő ellátás. Napsütéses termek. Kert. Korrepetíció. Társalgás. Sport. Helyben több középiskola. Felvételt biztosítjuk.

KÉRJEN DÍJTALAN PROSPEKTUST!

BUDÁN

POCKNÉ

hőlgyszőrnél a legújabb módszer szerint készült tartós hullám az úri hölgyek nyári öröme. I. Attila-u. 10. Tel.: 54-9-19

höz hasonlóan a bookmakerek kreclijeiben is igen élénk volt az élet, a könyvesek azonban ezen a napon inkább csak fizettek. Cagliostro benne volt minden előrefogadásban.

* * *

A nagy díj után más években gyorsan ritkulni kezdett a korzó és a páholysor, ezidén azonban a parádénak nem szakadt hamar vége. Más társadalmi esemény nem lévén, a közönség nagyrésze tovább is kitartott a pályán. Az 1934-es esztendő a Király-díjak történetében emlékezetes maradt, a pünkösdsvasárnapi előkelő felvonulás mindenki számára évek óta a legszebb társadalmi sportesemény volt.

FÜGGÖNYEINKET iparművészeti irányítása mellett szakszerűen, kifogástalanul és olcsón tisztítja a társaság kedvelt tisztítója, a „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztító gyár, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

AIR FRANCE

HÁROMMOTOROS REPÜLŐGÉPEIVEL



— WIEN	1 óra
— PARIS	8 óra
— LONDON	10 óra
— RÓMA	7 óra
— VELENCE	5 óra
— BUKAREST	4 óra

AIR FRANCE

VÖRÖSMARTY-TÉR 2. — Telefon: 82-7-23, 82-7-16

CSÜTÖRTÖKI LEVÉL

A felső Margitszigetet új érdekeltség vette bérbe, amely a múlt év végén kezdte meg a szigeti objektumok átalakítását. El kell ismernünk, aránylag nem túlnagy tőkebefektetéssel határozottan kicsinosítottak néhány elhanyagolt állapotban levő épületet (vonatkozik ez elsősorban a szállodára és szanatóriumra), a megnyitó azonban nem hozta meg a várt sikert. Vegyük sorba a kifogásokat, most még szezon elején vagyunk, könnyű a bajokon segíteni. A konyha és a kiszolgálás, ha az árakkal összehasonlítjuk, cseppet sem áll feladata magaslátán. Az új részvénytársaság meg akarja hódítani a luxusközöniséget, a kezdet után azonban ez aligha fog sikerülni. Az árak ugyan híven alkalmazkodnak a pesti luxusbhelyek áraiboz, ez azonban nem elég, a pénzért nyúj-

asszonyai vonultak fel a csodaszép napon. A királyi cercle minden bemutatandó hölgy életében emlékezetes dátumot jelent — az idei parádé méltóképpen sorakozott pompában, fényben és előkelőségben a régi békebeli udvari estélyek mellé.

* * *

A pünkösdi ünnepek alatt igen nagy volt Pesten az idegenforgalom, rengeteg idegen: külföldi és vidéki érkezett hozzánk a két nap alatt, a pesti utcák, a korzó és a különböző szórakozóhelyek egész más arcot öltöttek erre az időre. A pestiek viszont hatalmas számban utaztak üdülni, autók, vonatok, hajók vitték a kirándulókat a különböző üdülnőhelyek felé, a Kékes, Lillafüred, néhány balatoni fürdő, valamint



Papanek János és Bendl Ducl esküvője. Ülő sor: Bendl Erzsike, Horváth Gabi, Szolnok Mädy, a Menyasszony, Bendl Micu, Knúth Jolán. Álló sor: Bendl Tibor botos vőfély, ifj. Papanek Ernő, dr. Papanek József, a Vőlegény, Makláry Tivadar, Kőszeghy-Winkler György, Bendl Andor botos vőfély.

Schäffer Gy. felvétele, Rákóczi-út 8/a.

tani is kell valamit. A felsőszigeten van mindenféle szórakozás, a vendég estétől hajnalig költethet (még halászcserda is van, hajnali levesekkel), közepesen kereső pesti polgár egy nap alatt kis igyekezettel akár az egész havi fizetését is ott hagyhatja. Cserébe azonban nem azt kapja, amit várt. (Csak egy közbevetett megjegyzés: a magyar pincér kintűnő hirt az egész világon közismert — a szigeti pincérek azonban ezt a hitet cseppet sem igazolják. Az igazgatóság figyelmébe!) A Floris helyén lévő Póló-bár az előző években galoppban lekonzurrálta a ligeti Gerbeaudot, ez a helyzet most megváltozott, a jobb közöniség ez évben ismét a Gerbeaudba jár. Ha a nivót tartani akarják, úgy nem elég az árakat felemelni, a mai változott gazdasági viszonyok mellett ezért adni is kell. A start nem jól sikerült, de megfelelő körültekintéssel — hiszen még csak májusnál tartunk — korrigálni lehet a kezdet tévedéseit.

* * *

Lezajlott az angol királyi pár évadnyitó fogadása, az udvari élet felülmulthatatlanul előkelő pompája ragyogott a minden évben nagy érdeklődéssel várt társadalmi eseményen. Ez volt a tavaszi évad hivatalos kezdete, Anglia legszebb

a frekvenciáltabb kirándulóhelyek sorra kiakaszthatták a megtelet táblát. Az idő is kegyes volt hozzánk, a multheti eső napok után. Mind a két napon át ragyogott a napfény.

* * *

Olvassuk a pünkösdi lapokat s az egyik bécsi lap személyi hirt közt pillanatra megáll a tekintetünk. A híradás szerint a pünkösdi ünnepekre Bécsbe érkezett Széchenyi Ferdinánd gróf a feleségével, akik stockholmi lakosok. Nem is tudtuk, hogy Stockholmban is élnek Széchenyiek.

* * *

A néhány hét előtti autóconcours sikerén felbátorodva, pünkösdi vasárnap ismét autószepeverseny volt a margitszigeti MAC-pályán. Ez alkalommal főleg angol kocsik vonultak fel a szépszámú nézősereg előtt, hatalmas és elegáns autósodák, számszerint hatvanöt gép. A zsűrinek igen nehéz dolga volt a döntéssel, hosszas tanácskozás előzte meg a díjak odaítélését, végül is a londoni Riley Club elnöke lett a győztes.

10.000 PENGÖVEL garantálja a klórmészmentes mosást a közismert „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár, IV., Magyarutca 3. Telefon: 85-1-29.

SALY ÁRPÁD ny. min. o. tanácsos, **SZÉN- ÉS FANAGYKERESKEDŐ.** Iroda: I, Horthy Miklós-út 46, fsz. 8. Telep: I, Budaörsi-út 56-58. Telefon: 68-0-99 és 68-6-15. Szállít: tüzfát, szenet, kokszot, kötegfát nyílt fuvarban és ólmozott zsákokban. Olcsó árak, figyelmes kiszolgálás, gondos pontosság és feltétlen megbízhatóság a cég irányelve.

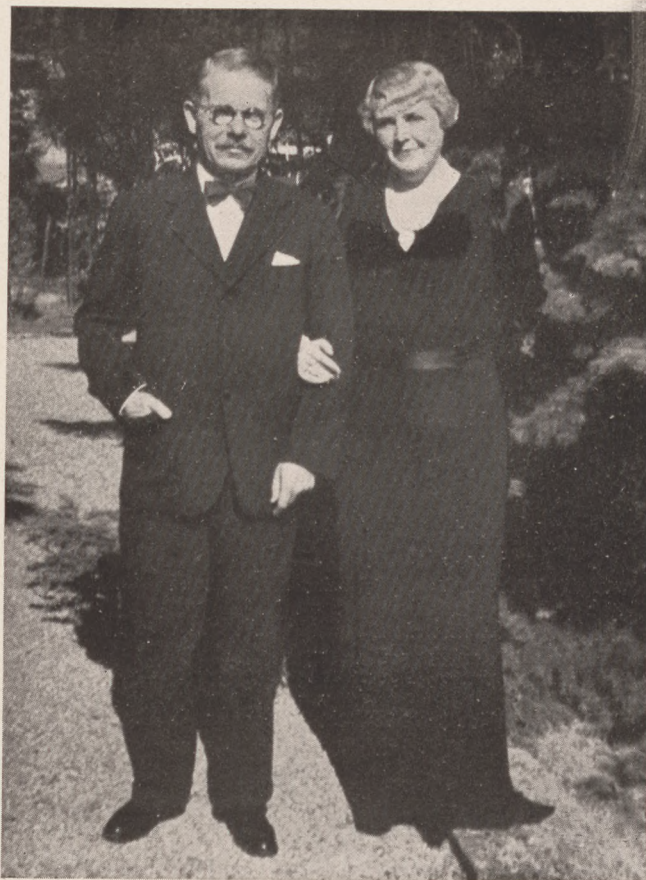
SZINHÁZ = FILM

A nyárba érő színházi szezon két újdonsággal szolgált az elmúlt héten, két merőben ellentétes darabbal. A Vígszínházban O'Neill irodalmi veretű színjátéka került színre, az „Ifjúság”. A Fővárosi Operettszínházban pedig egy francia vígjáték, a „Hölgyeim elég volt”.

Kicsit rosszul választotta meg a Vígszínház ennek a darabnak a premier-dátumát. Százszázalékos irodalom és tökéletes színház O'Neill színműve, ilyen kései szezonban túlnéhez ez a koszt, s amíg télen biztos ötven előadást jelentett volna legalább a darab, most nyáron be kell érnie a színháznak jóval kisebb sikerrel. A régen multba merült vihartalan békebeli élet sugárzik az „Ifjúság” jeleneteiből, halk és csendes világ ez, ami a színpadról a nézők felé árad, olyan paszillszerűen lágy és szíváfájdítóan lírai a játék, hogy a néző ámulat elandalodással figyel: minden szóra, sóhajra és gesztusra. A lenézett amerikai irodalom lassan kezdi elhagyni Európát, többet és szebbet alig várhat a publikum színpadi produkciótól. A szereplőket két kategóriába lehet osztani. Az „öregek”: Góth Sándor, Góthné, Tökés Anna, Rajnai Gábor, Dajka Margit, Maklár Zoltán és Pártos Erzs, a megszokott vígszínházi nagyvonalúságot reprezentálják, míg a „fiatalok”: Szörényi Éva, Szombathelyi Blanka és Csók István az aggodalmaskodókat nyugtatják meg: ennek a három alig húszéves színésznek csak a tehetsége nagyobb a fiatalágánál. Vörös Pál szép díszletei és Góth Sándor stílusos rendezése méltóképpen járultak a sikerhez.

A Fővárosi Operettszínházban ismeretlen nevű francia szerző bohózatát mutatták be Vaszary János átdolgozásában. A „Hölgyeim elég volt” kicsit borsos, sőt túlborsos mulatság, a régi francia recept szerint jól bőven adagolt kostoné-riával és rengeteg fejtetőreállított helyzettel, a nézőnek akár akar, akár nem, muszáj nevetni. Egészen más kérdés, hogy a színház idei szezonja után más folytatást vártunk, ez a darab bizony cseppet sem illik a Dubarry és a Sárga liliom kétségtelen művészi sikere mellé. Ilyenkor május végén, a harminc fokkal kacérkodó hőmérő mellett ülve azonban talán lehetünk egy kicsi engedékenyebbek is, a kilencórás kez-

déssel vacsora utáni szórakoztatásnak szánt darab végül is bizonyára megtalálja majd a maga közönségét és némileg leszállított igények mellett bizonyára megkapja a néző a maga szórakozását. Egyébként Ráday Imre, Erdélyi Mici, Kovács Terus, Dénes György, Berki József, Bárony Erzs, Szirmay Vilmos és Berky József a főszereplők, akik amíg a háromórás mulatság tart, állandó derűltésgben tartják a közönséget.



Sipőcz Jenő és felesége
gellérthegyi villalalásuk kertjében

Ragaszkodjon mindenütt
ilyen címkével ellátott
palackos (bouteillás) borokhoz.



A Bethlen-téri színpadon repriz volt, a nyárnak megfelelően, itt is francia bohózat került színre. Hennequin „Vigyázat női szakasz” című bohózatát elevenítették fel — a darab valamikor régen a Vígszínházban került színre. A főszerepben Pogány Irén, nagy színpadhoz szokott játéka rengeteg életet vitt az egyébként már kissé fakó darabba — mellette Balla Zsuzsi, Gellért Lajos és Czobor Imre játszották a többi főszerepet.

A „téli” szezonnak még egy bemutatóelőadása lesz, a Nemzeti Színházban, Török Sándor, „Idegen város” című színműve kerül előadásra. Azután már csak a nyári darabok premierjei következnek.

ALAPITVA 1810-BEN / TELEFON: AUT. 88-4-11

STOCKBAUER GUSZTÁV

Budapest, IV, Párisi-utca 3. Készít ágyneműket, paplanokat és matracokat a legfinomabb kiállításban. / Különlegesség: Pehely-paplanok

LEÁNYKÉRÉS

Írta: Török Imre.

Tea kipirult arccal állott a tükör előtt. Az aranyozott keretben, mely karcsú, finom alakját körülfogta, úgy nézett ki fodros, rózsaszín organdiruhájában, mint egy biedermeier-kép. A szabónő elragadtatva mondta:

— Álom... egy nyári rózsaszínű álom s megigazította a fehér vállon fodrozó szalagot. A kegyelmes asszony szemében mintha könnyek gyűltek volna, mikor belenézett a tükörbe s onnét visszánézett reá a maga ifjúsága: a leánya.

Tea csakugyan szép volt. A festők ilyennek festik a tavaszt, a barack- és cseresznyefavirágot s a mesékből ilyennek álmodják a gyermekek a tündéreket. Gödry Pali is álmodott már erről a képről, az ő kuzinjáról, sőt nemcsak álmo-



Báró Huszár László két elejtett tuzokkakassal Póhalmon

dott, de álmodozott is, különösen mióta főhadnagy lett, azóta mindgyakrabban. Mindkét családban örültek ennek a vonzalomnak annál is inkább, mivel Pali csak másodunokatestvér volt. Ugyan a kegyelmes asszony igyekezett leplezni örömét „nehogy azt higyjék, hogy futnak utána.”

— Korai még erről beszélni, Málka lelkem — szokta mondani Pali édes anyjának, ha az szóba hozta, hogy a fiatalok megértik egymást... Hiszen Tea még gyerek.

De Máli néni bizony jól tudta, hogy Tea bármennyire is gyermek, azért már mégsem kisleány s két-három év múlva

BEVONT falainkat és bevont bútorainkat, felsőruháinkat, függőnyeinket a legnagyobb igényt is kielégítő módon tisztítja a közkedvelt „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

BELVEDERE

Budapest II, Budakeszi-út 10. sz.
gyönyörűen átalakítva

megnyílt

KOLOZSVÁRY SZALON-JAZZ

(a Dunapalota zenekara) • Telefon: 64-0-75

Weekend arrangement. Menürendszer. Bridge.

GERBEAUD-fagylaltok és cukrászsütemények.

Autóbusz- és villamosmegálló: Budagyöngye.

csak beköti valaki a tábornokék leánya fejét. Hát az a valaki miért ne legyen az ő fia. Amikor tehette hát egyengette az utat. A multkor is azzal állított be.

— Képzeld, Katinkám, meghalt az öreg sánta Gergely — jaj Istenem nem is tudtuk, hogy beteg volt, de a vén bolond nem engedett senkit magához, mióta Mátyással összeveszett, minket meg éppen került. Isten nyugosztalja, mindent Palira hagyott. Palit nagyon szerette. Ott is tanult meg az a gyerek lovagolni az öreg sánta lábán. Most tudtuk csak meg, hogy Pali titokban mindennap ott volt nála. Míg beteg volt kétszer is felkereste napjában. Oh be jól tette a lelkem. És én azt hittem, hogy nálatok van olyan gyakran. Szegény sánta Gergely, mit szólsz hozzá Katinka? Ilyen hirtelen és aránylag egész fiatalon. Mátyásom, mikor meghallotta, úgy sírt, mint egy gyerek. Be is zárkózott a szobájába, mert szégyelte előttünk a gyengeségét. — Az örökség... hát az bizony szép kis összeg. Lesz mit a tejbe aprítani a fiataloknak.

A kegyelmes asszonynak éppen a Máli néni utolsó mondata jutott az eszébe, mikor élesen szólalt meg a telefoncsengő. Tea hirtelen kilépett a tükör keretéből s a kagyló után nyúlt, de édesanyja közbeszólt:

— Te csak készülj, majd én.

— Halló! Igen, én vagyok. Csókollak, Ágnes. No, ne mondd. Jaj be sajnálom, hogy nem jöhetsz. Igen, nagyon szívesen, csak küld át, Zsuzsikát elvisszük. Tea már elkészült. Úgy hallom a Káldy felesége is kapott meghívót. A szabónő mondja, nagyon készül a garden partyra. Ügylátszik a társaság kezdi befogadni. Képzeld, milyen kíváncsi vagyok. Félóra múlva indulunk, hát csak küldjed Zsuzsikát. Várjuk. Pá, édes... pá... csókollak.

A kegyelmes asszony alig hogy letette a kagylót, újabb éles csengetés hallatszott. Gödry Pali főhadnagy érkezett meg teljes díszben, hogy a hölgyek rendelkezésére álljon.

— Képzeld, Pali, éppen most telefonált az államtitkárné, hogy Zsuzsikát vigyük magunkkal, mert ő nem jöhet. Az öreg méltóságos asszony egész éjjel rosszul volt. Asztma gyöttri s nem akarja magára hagyni az anyósát, nehogy megszólják.

— Szép kis bevonulás, három nő egy férfi, — mondta Tea némi gúnnyal, — mert apus sem jöhet. Ő majd csak értünk jön. Ismét a halaszthatatlan ügyek. — Pali magának hogy tetszik Zsuzsika?

FÜGGÖNYÖKET és bevont ülőbútorokat, bevont falakat speciális módon, kifogástalanul és olcsón tisztítja a társaság kedvelt tisztítója a „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.



CSOKONAI KIADÁS

ÉDA

Farkass Jenő:
történelmi regénye

második
kiadása megjelent.

Az első kiadás 4 hét alatt teljesen **ELFOGYOTT**

— Nem szép, de okos, — vágta rá Pali hirtelen.

— Okos...? hiszen nem beszédes...

— Talán éppen azért...

— No, akkor ma lesz alkalmuk hallgatni együtt, mert én tárcolni fogok az Ambrus-fiúkkal. És az Ambrus-fiúk hogy tetszenek?

De erre a kérdésre már nem kapott feleletet, mert Zsuzsika éppen megérkezett.

— Oh, milyen szép vagy... áradozott Tea és milyen okos, hogy nem maradtál otthon. Pali is örül neked. El is határozta már, hogy egész este veled beszélget.

Pali zavartan csörgette kardját. A kínos jelenetnek a méltóságos asszony megjelenése vetett véget.

— Indulás... indulás... — mondta s finom fátýol-felhők úsztak utána lebegve.

Szép, enyhe, holdvilágos este volt. A parkban már szólt a zene. Tarka lampionok függtek a fák között és virágoztak a jázminbokrok. Mosolygóarcú ismerősök lépten-nyomon köszöntgettek feléjük. Csakhamar előkerültek az Ambrus-fiúk is. Pali el-elkapta a táncoló Tea egy-egy tekintetét. Néhányszor ő is körül táncolt Zsuzsikával, aztán leültek az öreg platán alá.

— Óh be sajnálom magát, Pali, hogy most áldozat — mondta Zsuzsika halkán s meleg barna szemét bocsánatkérően emelte a fiúra.

— Ha így lenne már régen eltűntem volna, — felelte Pali lángoló arccal.

— Hallottuk, hogy Gergely bácsi meghalt. Szegény... igazán sajnáltuk, különösen szegény nagymama emlegeti sokat. Neki nem is mondtuk meg, hogy meghalt. Éjszakánként gyakran van fuldoklási rohama, ártana most az ilyesmi. Aztán mit csinál azzal a sok pénzzel, Pali? Megnősül... úgy-e megnősül? Ez a legokosabb megoldás. Tea nagyon szép leány. Nagyon ügyes. Nézze csak, kézről-kézre jár most is. Anyus igen szeretné, ha én csak némileg is hasonlítanék hozzá. De Istenem, hol vagyok én és a temperamentum...

Pali hallgatta Zsuzsikát. Néha egy-egy nimmal vagy igennel felelt vissza. Lopva Teát figyelte. Már az előbb is úgy látta, mintha Vitéz Peti megcsókolta volna Tea haját. Igen,

FINOM FÜGGÖNYEINKET tisztítottassuk, festessük a jó társaság által kegyelt „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógéppel, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

MOCZNIK édes mustár a legjobb.

MOCZNIK francia mustár hírneves.

NEMCSAK A HAZAI, de a külföldi művésznők is használják a Bombin shampont, mert a hajat széppé és vonzóvá, az ondulálást tartósabbá és selymessé teszi. Egy kísérlet mindenkit meggyőz erről.

a temperamentum. Ő csakugyan egy szép, nyugodt családi életéről álmodozott és lám most már másodszor hajlik Peti Tea haja fölé és Tea csak nevet-nevet, hogy szinte idehallik a kacagása. Pali hirtelen Zsuzsikára nézett.

— Hogy is mondta, Zsuzsika, mi a legokosabb megoldás? A nősülés?

Aztán lassan, aprólékosan végignézett a leányon. Nézte a haját, finommetszésű száját, hófehér bőrét. A nyugodt, keskeny ujjakat, amint ölében elpihentette kezét. Igen, ilyen lesz majd a gyermekünk, mondta magának meglegedve és megfogta Zsuzsika kezét.

— Lenne a feleségem...?

Zsuzsika ijedten ugrott fel.



Hágában egy képkiallítás megnyitására. Báró Binjelle, Fejes Andrásné Pálos Ilona, Török Béla hágai magyar követ, Erdélyi Ferenc festőművész és két holland újságíró

— Nem, nem, Pali, én Teáról beszéltem

— Maga igen, de én Zsuzsikát kérem, a komoly, kedves, okos leányt, akiről tudom, hogy soha nem engedné meg senkinek, hogy megcsókolja a haját.

M. KIR. POSTATAKAREK PENZTAR

ÁRVERÉSI CSARNOK AUKCIÓ

IX. KINIZSY UCCA 2. LONYAY UCCA 30.

LXX.

Távbeszélő: 87-9-65.

LXX. ÁLTALÁNOS AUKCIÓ

KIÁLLITÁS: 1934. május 27-én és 31-én d. e. 10—1/2-ig, május 28, 29 és 30-án d. e. 10—1/2 és d. u. 4—1/2 órák között.

ÁRVERÉS: 1934. június 1-étől 15-éig naponta 1/4 órai kezdettel. Vasárnapokon nincs árverés.

ÁRVERÉSRE KERÜLNEK: Műbecsű festmények, szobrok, rajzok, porcellánok, keleti szőnyegek, művészi és közhasználatra szánt bútorok, ékszerek, kézimunkák, keletázsiai tárgyak és könyvek.

Katalógus a helyszínen 1.20 P-ért kapható.

AUTÓBALESET

Írta: *Bán Dezső.*

Október huszonhatodika volt, délután fél öt. A nap már lebukott a bérházak mögé s a halk félhomályban csak óvatos udvariassággal világított a halványsárga csillár. Imre és Ágnes a cukrászda egyik vörösbrokát páholyában ültek, nagyon csendesen és majdnem szótlánul. A kandallón az öreg chippendale óra fahangú ketyegése zavarta a csendet, itt ebben a kis jószágú boltban minden olyan jó és nyugodt boldogságot árasztott.

Imre elmélázva kavarta a teáját.

— Lásza, Ágnes, ez az amit én mindig mondtam magának. Nyugalom, csend és béke, ilyes valami mint ami ez, de mégis más. Ahogy itt körülnézek úgy hat rám minden,



Papp Kálmán miskolci tüzérszázados az 1934. évi élőgalamb-
lövő világbajnok (középen). Balra kisérdav Papp Lajos szá-
zados, jobbra Gerhardt Béla főhadnagy, ezredtársai
Kallós Oszkár udv. és kam. fényképész felvétele

akár egy rossz utánzat. Itt ül velem, a szeme rám mosolyog, kicsit, egész kicsit talán boldog is — annyira talán mint én. De mégis hamis a kép, önáltatás, hiszen percekig, vagy legfeljebb negyedórákig tarthat. Aztán vége. Maga megy vissza az urához, én pedig a legközelebbi találkozásunkig próbálok megélni abból a néhány mosolyból, amely a maga arcáról ragyogott reám. Ez magának tetszik?

Az asszony rátette a karját a férfi karjára, hosszan elnézte a fiú kicsit fanyarul mosolygó arcát és nem válaszolt. Percek multak így el csendben, aztán megszólalt Ágnes — úgy mintha önmagához beszélt volna.

— Nincs jól, én tudom, hogy ez így nincs jól, de mit tehetek ellene? Próbálok bátrabb lenni, erős és határozott, de nem megy. Mikor este a vacsora után az uram kezét csó-

FINOM FEHÉRNEMŰ mosására legjobban bevezetett és berendezett cég, a társaság kedvelt tisztítója, a „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár. IV., Magyar-u. 3. Telefon: 85-1-29.

Itt levágandó és beküldendő a szerkesztőségnek!

8

Szavazólap

az idei bál szезón legszebb hölgyére.

kol, az egész nap alatt összegyűjtött bátorság elillan belőlem, a torkom kiszárad és nem tudok beszélni. Pedig csak így lehetne — egyszerre elfújni neki az egész dolgot, — hogy minél előbb legyek túl rajta. Csak volna maga az én helyemben — más az ám, nőnek lenni — így, ilyen körülmények között.

— És meddig, meddig akarja még ezt így?

— Semeddig. Én akarom legjobban, hogy vége legyen mielőbb ennek a felemás helyzetnek, de sokkal nehezebb ez a dolog, mint ahogy maga hiszi. Dezső még mindig azt gondolja, hogy én rajta kívül nem látok meg más férfit.

— Szereti... szereti magát?

— Lehet, hogy szeret, tudom is én? Olyan furcsa ember, én még most se ismerem. Százszor is feltettem magamban, hogy most... na most elmondok neki mindent, de alig, hogy az első szót kimondom, elszáll az eröm és elgyávulok, mint egy kisgyerek. Olyankor rámnéz a szürke szemével, talán sejt is valamit, de nem mutatja. Nem tudom... nem tudom...

— De lássa be, egyszer csak el kell neki mondania mindent. Én bárhogy is szeretném, itt, ezen a ponton igazán nem segíthetek, a kezét igazán nem kérhetem meg az urától.

— Tudom, ez a baj, hogy tudom: itt én egyedül vagyok. Meg aztán más baj is van. Attól félek...

Az asszony kicsit félrenézett, a férfi nem tudta felfogni a tekintetét. Az arcához hajolt és úgy kérdezte:

— Nos, kis Ágnes, miért nem beszél? Miért hallgatott el? Mi baj lehet?

— Nézze Imre, én attól félek, hogy ez a Dezső amilyen nyakas, ha megtudja, hogy én magát szeretem, megköti magát és nem válik. Ez tesz engem még habozóbbá, még félénkebbé. Nem elég ám bátornak lenni, itt az okosság is fontos, sőt talán a legfontosabb. Egy meggon-
dolatlan lépés mindent elronthat.

Most egy kicsit felvidult az arca, érezte, hogy a férfi bízik benne, bízik az okosságában és egy kicsit a finom, asszonyos ravaszágában.

— Tudja Imre — szölt most már kissé élénkebben — úgy gondolom, hogy ha már eddig vártunk, akkor most már nem lesz olyan nehéz az a — remélem — kevés idő, ami alatt kialakulhat egy könnyebb helyzet. Ki akarok várni egy ilyen szituációt, ami egy kicsit megkönnyíti a helyzetemet, egy alkalmat várok, ami segít. Valahogy úgy képzelem, hogy Dezsőnek kerekedjék kedve engem ott-hagyni. Ha megsejt valamit, akkor engem nem enged el, de ha ő is kezdi unni velem a dolgot, akkor mindez más. Neki az a fontos, hogy a hiúsága ne csorbúljon, a többi mind mellékes.

— No és gondolja, hogy ez így célravezető?

— Igen, igen — bólogatott az asszony. Hála Istennek, egyre többet maradozik el este és néha napokig rám se

FINOM FEHÉRNEMŰ mosására legjobban bevezetett és berendezett cég, a társaság kedvelt tisztítója, a „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár. IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

A felső körök discret

magánnyomozója

„NOVUM“ (Ferenczy)

VII, Erzsébet-körút 1. Telefon: 32-1-88

néz. Én azt hiszem, igen hamar úgy fordulhat, hogy nem kell többé bujkálnom Magával. De addig nagyon kell vigyázni, mert egyetlen meggondolatlan lépés mindent tönkretelhet.

A férfi alázatos hűséggel nézte az asszonyt. Felvillant benne a remény, talán tényleg hamarosan megoldódik minden köztük. Az életükre gondolt, a szép szerelmes holnapra, az eljövendő boldog évekre, amik rá várnak.

Ágnes apró kis órájára nézett és ijedten szólt:

— Jaj, milyen késő lett, gyorsan fizessen és menjünk.

Az utcán már égtek a lámpák, a férfi besegítette az asszonyt egy taxiba és bement a címre. Egy közömbös utcaszegletet, vagy két sarokkal túl az asszony lakásán. A kocsit berregni kezdett s az első homályos utcában Ágnes odaadta a száját Imrének.

Percek múlva az autó hatalmas nyögéssel a járdára zöckent. A gyors fékezés a sarokba lendítette őket — a férfi ijedten nézett ki az ablakon.

Csődület, ijedt kiabálás s a kerekek előtt egy fiatal gyerek véres fejjel, ájultan. Karambol, gázolás.

FÜGGÖNYEINKET iparművészeti irányítása mellett szakszerűen, kifogástalanul és olcsón tisztítja a társaság kedvelt tisztítója, a „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

GRAFOLÓGIA

Rovatvezető: Traytler Endre dr.

Kérjük az érdeklődőket, hogy az elemzésre beküldött (tintával írott) íráson tüntessék föl az író életkorát és nemét, a borítékon pedig jelezzék a „Grafológia” rovatot. Grafológusunk a Társaság olvasóinak személyesen is díjtalanul áll rendelkezésére minden szerdán délután 6—8-ig lakásán (Magyar-utca 52. Tel. 874—79).

VIRÁG ÉS HARMAT. Kifejezetten álmos ember. Alig lehet valami tevélegességnek nekilendíteni. Az otthont és az abban levőket határtalanul szereti, egyebet nem is kíván és azt hiszi, hogy ezzel minden szerepe betelt a világon és az emberek között. Valószínűleg jó kereskedő (már amennyire ez tompított aktivitása mellett elképzelhető), csak hogy túl ideális és altruisztikus módon fogja fel foglalkozását.

SZÓKE IS. Tele van érdeklődéssel, másért tenniakarással és kissé hidegnek és zárkózottnak mutakozó külseje alatt nem is tudják, milyen meleg bohémia buzog. Pár közelítő, kedves és őszinte szóra szinte felfakad egész odaadása, nagy színes kedélye és kellemesen áradó humora. Muzsikós ember, sok sok ötlettel és ritmikus életműveléssel.

VIOLA. A bakfisbélyeget nehezen tudja levakarni. Olyan soká kislányos, hogy már szinte póznak tűnik, pedig sokkal inkább lehetne félénkségnek mondani. Határozottan nagy terhe az a bizonytalanság és tartózkodás, ami minden dolgában annyira kiütözik és ami miatt nem tud kiteljesülni. Pedig akad néhány nem mindennapos, figyelemreméltó tulajdonsága, amivel nagy baráti kört vonzhatna magához. Ez azonban még mind csak mag, amihez a háttorságnak érlelő napja szükséges.

VÁGYÓDÁS. Képzőereje sokkal nagyobb, mint amennyit szabadjára enged belőle. Azt hiszi, hogy nem mozoghat kellő biztonsággal a reális területen, ha nem tartja kordában fantáziáját. Különben is bátortalan kissé. Talán inkább úgy lehetne mondani, hogy engedékeny és alkalmazkodást kereső és ezért fékezi énjének lendületét. Egészen fiatalos és nyugodtan azt lehet mondani, hogy romlatlan. Féltekeny, illetve érzéseit csak kizárólagossággal tudja összpontosítani.

Pollatsek József

lakatosmester, Budapest V, Klotild-utca 22

Üzlet- és ablakredőnyök, napellenzők készítése javítása és jókarbantartása. Tűzhelyek, valamint minden e szakmába vágó munkát elvállalunk, pontos kiszolgálás és jutányos árak mellett

Mielőtt magukhoz tértek volna, már ott volt a rendőr, megkezdődött a szokásos rendőri munka, igazoltatás.

A soffőr után Imrére került a sor: tanú a karambolnál. A férfi igazolta magát, előbb azonban kisegítette az asszonyt a kocsiból.

— Azonnal haza, nehogy meglássa valaki. Majd én elintézek mindent a rendőrrel.

Nem is történt semmi baj, Ágnesnek sikerült eltűnnie a tömegben. Percek alatt hatalmas embergyűrű vette őket körül.

Imre zúgó fejjel ment haza és alig húnyta le a szemét. Csak reggel felé nyugodott meg — hála Istennek, Ágnes megmenekült a veszélyes szituációból.

A reggelinél már a mosoly is visszatért az arcára. Nyugodt derűvel vette kézbe a friss lapokat; ez a derű azonban hamar lefagyott az arcáról. Hatalmas betűkkel dörgött felé egy cím. Az ujság táncolni kezdett a kezében.

— Halálos autógázolás a Fő-utcában. Egy autótaxi elgázolt egy gimnazistát. Az autó utasainak, dr. Tary Imre főmérnöknek és Balázs Dezső egyetemi tanár feleségének nem történt semmi bajuk...

FINOM FEHÉRNEMŰ mosására legjobban bevezetett és berendezett cég, a társaság kedvelt tisztítója, a „Király” Gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár, IV., Magyar-u. 3. Telefon: 85-1-29.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK

L. M. A Gigli-est elmaradt rádióközvetítése ügyében egyformán kell hibáztatnunk a rádiót is és az Operaházat is. A rádió szűkeklősége előfizetőivel szemben általános felháborodást keltett ugyan, hibás azonban az Operaház is, hiszen a közel 100.000 pengős rádió-hozzájárulás indokolttá tett volna némi engedékenységet. Kettőjük harcából végül is a közönség került ki vesztesként.

ÉVA. Színdarabok megbíráására nem vállalkozhatunk, szíveskedjék talán közvetlenül valamelyik színházhoz fordulni. Ha a darabja tényleg olyan „kitünő”, mint ahogy levelében írja, úgy bizonyára kész örömmel kapnak rajta a színgazdátok. Aggodalma indokolatlan, az „átkos klikkrendszer”, amelyről levelében ír, kizárólag csak a tehetségtelen írók fantáziájában él. Ha Ön bízik önmagában, ne sorozza ezek közé magát.

O. S. Ilyen halvány és fakó képek reprodukálására nem vállalkozunk, szívesen állunk rendelkezésre érdekes társadalmi eseményeket ábrázoló képek közlésében, de jobb felvételeket kérünk.

H. RÓZSIKA. Elhisszük, ma nehéz dolguk van a leányoknak, mert nem lehet férjhez menni. De vigasztalódjék, a fiúknak sincs jobb dolguk éppen, mert nem akad dolguk — és így nincs keresetük és nem nőszülhetnek. Ha ismernénk ennek a problémának a megoldását, akkor nem társasági, hanem házasságközvetítési lapot szerkesztenénk s Ön lenne az első kliensünk.

10.000 PENGŐVEL garantálja a klórmészmentes mosást a közismert „Király” gőzmosó, festő- és vegytisztítógyár, IV., Magyar-utca 3. Telefon: 85-1-29.

Felélős szerkesztő és kiadó: MIAKICH KÁROLY

Főmunkatárs: UJHELY JÓZSEF

Kiadja „A Társaság” Irodalmi Lapkiadó R.-T.

Nyomatott Pápai Ernő műintézetében, Budapest.

TŐKEPÉNZESEK!

5—10—20.000 pengővel, esetleg többel is, közreműködés nélkül, évente a tőkék felét megkereshetik. A tőke első helyre bekebelezhető budapesti jövedelmező házakra, melyek az összegre 2—3-szoros fedezetet és 8% kamatra teljes garanciát nyújtanak. Egyébként a tőke három hetenként liquid és bármikor kivonható minden esély kizárásával. Teljesen rizikómentes Bővebbet Várady, Budapest, VII., Izabella-tér 2. sz. Értekezés d. u. 2—6-ig

● Szeplőtlen nő lesz a MORISSON szeplő elleni krémtől ●

RSZ-SZÉCHÉNYI
KÖNYV-
TÁR

A Társaság



Margarita Salvatore di Tagliavia grófné

Angelo (IV, Váci-utca 24) felvétele

ÁRA
80
FILL.